Four *ent*-Kaurane-Type Diterpenoids from *Croton tonkinensis* GAGNEP.

Phan Minh GIANG,^{*a,c*} Phan Tong SON,^{*a*} Jung Joon LEE,^{*b*} and Hideaki OTSUKA^{*,*c*}

^a Faculty of Chemistry, College of Natural Science, Vietnam National University; 19 Le Thanh Tong, Hanoi, Vietnam: ^b Anticancer Research Laboratory, Korea Research Institute of Bioscience and Biotechnology; Daejeon 305–600, Korea: and ^c Graduate School of Biomedical Sciences, Hiroshima University; 1–2–3 Kasumi, Minami-ku, Hiroshima 734–8551, Japan. Received March 1, 2004; accepted April 8, 2004

From the leaves of the endemic Vietnamese medicinal plant Croton tonkinensis GAGNEP. (Euphorbiaceae) the four new *ent*-kaurane-type diterpenoids *ent*-1 α ,14 α -diacetoxy-7 β -hydroxykaur-16-en-15-one (1), *ent*-1 α ,7 β -diacetoxy-14\alpha-hydroxykaur-16-en-15-one (2), ent-18-acetoxy-14\alpha-hydroxykaur-16-en-15-one (3), and ent-(16S)-18acetoxy-7 β -hydroxykauran-15-one (4) were isolated. Their structures were elucidated by spectroscopic analyses.

Key words Croton tonkinensis; Euphorbiaceae; ent-kaurane; diterpenoid

Croton tonkinensis GAGNEP. (Euphorbiaceae), commonly known as Kho sam cho la in Vietnamese, is a small plant indigenous to Northern Vietnam. In Vietnamese traditional medicine the species is used as remedies for gastric and duodenal ulcers and many other diseases.¹⁾ Recently, the antiinflammatory and cancer chemopreventive activity of C. tonkinensis extracts were discovered through its ability to inhibit the activation of the transcription factor nuclear factor kappa B (NF- κ B), and the activity is assumed to be correlated with the ent-kaurane diterpenoid constituents.²⁾ The presence of kaurane diterpenoids in the Croton species is very uncommon, although so far the ent-kauranes have been found in many plants of the genus Rabdosia (Labitae).³⁾ Therefore further phytochemical study on the ent-kaurane diterpenoids accumulated in C. tonkinensis is necessary. Other constituents were also isolated from this plant including phytosterols, long-chain alkyl alcohols, and flavonoid glucosides.⁴⁾ In the continuation of our study, this paper deals with the isolation and structural elucidation of the four new ent-kauranetype diterpenoids 1-4 (Fig. 1).

Compound 1 was isolated as an amorphous powder and its elemental composition was determined to be $C_{24}H_{34}O_6$ by the $[M+Na]^+$ peak at m/z 441.6 in the positive-ion electrospray ionization mass spectrometry (ESI-MS) and [M+Na]⁺ peak at m/z 441.2243 in the positive-ion high-resolution (HR)-FAB-MS. The IR spectrum indicated the presence of a hydroxy (3558 cm^{-1}) , an ester (1728 cm^{-1}) and a conjugated ketone (1648 cm^{-1}) . The ¹H- (Table 1) and ¹³C-NMR (Table 2) signals of 1 were found to be similar to those of ent-1 α acetoxy-7 β ,14 α -dihydroxykaur-16-en-15-one (5),²⁾ which was isolated from the same extract, except for the presence

of an additional acetyl signal ($\delta_{\rm H}$: 1.97, s; $\delta_{\rm C}$: 170.6, 21.4). The ¹H- and ¹³C-NMR chemical shifts of two oxygenated methine groups at C-1 ($\delta_{\rm H}$: 4.86, br s; $\delta_{\rm C}$: 72.7, d) and C-7 $(\delta_{\rm H}: 4.19, dt; \delta_{\rm C}: 72.9, d)$ in 1 remained almost the same as in 5: ($\delta_{\rm H}$: 4.84, br s; $\delta_{\rm C}$: 72.8, d) and ($\delta_{\rm H}$: 4.38, dd; $\delta_{\rm C}$: 74.5, d),²⁾ respectively, suggesting the location of an additional acetyl group at C-14. The signals displayed a downfield shift for the 14-oxymethine ($\delta_{\rm H}$: 6.01, $\Delta\delta$ +1.12 ppm; $\delta_{\rm C}$: 76.1, $\Delta\delta$ +1.3 ppm) when compared with those of 5, and the heteronuclear multiple bond correlation (HMBC) correlations (Fig. 2) of this methine proton with C-9 ($\delta_{\rm C}$: 48.1), C-12 ($\delta_{\rm C}$: 32.3), C-15 ($\delta_{\rm C}$: 206.5), C-16 ($\delta_{\rm C}$: 146.0), and the acetyl carbonyl carbon ($\delta_{\rm C}$: 170.6) confirmed this assignment. On the basis of the NOE correlations between H-1 and H-20, H-14 and H-20, and H-7 and H-5 and H-9 in the nuclear Overhauser enhancement and exchange spectroscopy (NOESY) spectrum of 1 (Fig. 2) the acetoxyl groups at C-1 and C-14 were assigned to occupy an *ent-\alpha*-orientation, and the hydroxyl group at C-7 an *ent*- β -orientation. Thus the structure of 1 was determined to be *ent*-1 α , 14 α -diacetoxy-7 β -hydroxykaur-16-en-15-one. Full assignments of the ¹H- and ¹³C-NMR signals of 1 were established by the detailed analysis of the ¹H–¹H correlated spectroscopy (COSY), heteronuclear multiple quantum coherence (HMQC), HMBC, and NOESY spectra.

The positive-ion HR-FAB-MS of compound 2 showed a quasimolecular ion peak ($[M+Na]^+$) at m/z 441.2243, consistent with the molecular weight of 1. Comparison of the ¹H- (Table 1) and ¹³C-NMR (Table 2) data of **2** with those of 1 revealed very close agreement, showing the presence of a 20-carbon skeleton of an ent-kaurane diterpenoid together with two secondary acetoxyl groups. The main differences



Fig. 1. Chemical Structures of ent-Kaurane-Type Diterpenoids

* To whom correspondence should be addressed. e-mail: hotsuka@hiroshima-u.ac.jp

© 2004 Pharmaceutical Society of Japan

Table 1.	¹ H-NMR Spectroscopic	Data of Compounds 1-	-4 (δ in ppm,	500 MHz,	CDCl ₃)
----------	----------------------------------	----------------------	-------------------------	----------	---------------------

Н	1	2	3	4
1	4.86 br s	4.86 br s	0.79 ddd (13.1, 12.8, 3.9) 1 76 dt (12.8, 2.6)	0.72 ddd (13.7, 12.2, 3.9) 1 74 dt (12 2 3 7)
2	1 63 m	$1.63^{a)}$	1.43^{a}	1.49 douint (14.2, 3.7)
2	1.05 m $1.95^{a)}$	$1.05^{(1.05)}$	1.43^{a}	1.49 equilit. (14.2, 5.7) $1.65^{a)}$
3	1.93 $1.46^{a)}$	1.23^{a}	$1.05^{(1)}$	$1 34^{a}$
5	1.50^{a}	1.25^{a}	1.04 $1.40^{a)}$	1.37 br d (12.4)
5	1.30 1.42 dd (12.3, 2.1) ^{b)}	$1.20^{(1)}$	1.28^{a}	1.25 dd (11.7, 1.6)
6	1.12 du (12.5, 2.1) $1.81^{a)}$	1.67 a (12.4)	$1.20^{(1)}$	140 a (11.7)
0	1.01 1.92 ddd (11.7, 4.6, 2.1)	2.08 br dd (12.4, 3.9)	$1.63^{a)}$	1.65^{a}
7	4 19 dt (11 9, 4 6)	545 dd (124 39)	$1.64^{a)}$	3.91 dd (11.7, 4.4)
,	, at (110, 110)	0110 dd (1211, 019)	1 94 m	5151 44 (1177, 117)
9	$1.82^{a)}$	1.83^{a}	1.46^{a}	1.08 br d (8.7)
11	1.30 m	1.30^{a}	1.32^{a}	$1.46^{a)}$
	$1.50^{a)}$	$1.50^{a)}$	1.54 m	$1.62^{a)}$
12	$1.82^{a)}$	1.79^{a}	1.82^{a}	1.65^{a}
	2.13 m	$2.0^{a)}$	2.04 m	$1.76^{a)}$
13	3.08 br s	3.12 br s	3.06 br s	2.5 m
14	6.01 s	4.89 s	4.56 s	1.98 dd (11.9, 4.4)
				2.09 br d (11.9)
16				2.23 quint. (7.1)
17	5.41 s	5.42 s	5.35 s	1.10 d(7.1)
	6.18 s	6.17 s	6.11 s	
18	0.95 s	0.97 s	3.66 d (11.2)	3.64 d (11.0)
			3.86 d (11.2)	3.86 d (11.0)
19	0.90 s	0.87 s	0.83 s	0.83 s
20	1.27 s	1.16 s	1.07 s	1.12 s
1-OAc	1.99 s	2.01 s		
7-OAc		2.02 s		
14-OAc	1.97 s			
18-OAc			2.09 s	2.08 s
14-OH		4.00 s		

a) Overlapping signals. b) Coupling constants (J in Hz) are given in parentheses.

Table 2. $^{13}\text{C-NMR}$ Spectroscopic Data of Compounds 1—4 (δ in ppm, CDCl_3)

С	1 ^{<i>a</i>)}	2 ^{<i>a</i>)}	$3^{b)}$	4 ^{b)}			
1	72.7	72.7	39.1	38.7			
2	22.7	22.6	17.8	17.5			
3	35.0	34.9	35.5	35.5			
4	32.9	33.0	36.5	36.4			
5	47.6	46.9	49.2	46.5			
6	27.3	25.0	17.8	28.3			
7	72.9	75.9	25.0	71.3			
8	61.6	60.9	58.8	58.4			
9	48.1	46.99	54.9	51.8			
10	43.0	42.3	39.9	39.2			
11	16.6	16.6	18.15	17.8			
12	32.3	31.0	32.3	25.3			
13	44.2	45.7	46.5	34.4			
14	76.1	74.3	73.6	28.4			
15	206.5	205.0	208.8	224.8			
16	146.0	146.7	146.9	48.4			
17	117.7	118.3	117.2	9.98			
18	33.2	32.99	72.6	72.3			
19	21.4	21.2	17.5	17.48			
20	18.6	18.5	18.2	18.2			
1-OAc	21.2	21.2					
	170.1	170.1					
7-OAc		21.2					
		168.1					
14-OAc	21.4						
	170.6						
18-OAc			21.1	21.1			
			171.3	171.2			

a) Measured at 150 MHz. b) Measured at 100 MHz.



Fig. 3. ¹H–¹H COSY and HMBC Correlations of **2**

were displayed in the signal of 7-methine bearing an acetoxyl group which shifted downfield ($\delta_{\rm H}$: 5.45, $\Delta\delta$ +1.26, $\delta_{\rm C}$: 75.9, $\Delta\delta$ +3.0), and in the signal of 14-methine bearing a hydroxyl group which now shifted upfield to be of almost the same values ($\delta_{\rm H}$: 4.89, $\Delta \delta$ -1.12, $\delta_{\rm C}$: 74.3, $\Delta \delta$ -1.8) as those of $5^{(2)}$, while the signals for the 1-oxymethine and the acetyl group at C-1 remained unchanged. In addition, the 14-OH signal appeared as a sharp singlet ($\delta_{\rm H}$: 4.00) as would be expected from the intramolecular hydrogen bond from 14-OH to the oxygen atom of the acetoxyl group at C-7.⁵⁾ The HMBC correlations (Fig. 3) between H-7 ($\delta_{\rm H}$: 5.45) and the acetyl carbonyl carbon ($\delta_{\rm C}$: 168.1), and between 14-OH ($\delta_{\rm H}$: 4.00, s) and C-8 ($\delta_{\rm C}$: 60.9) and C-13 ($\delta_{\rm C}$: 45.7) confirmed the presence of the 7-OAc and 14-OH groups. In the NOESY spectrum of 2, NOEs were observed between H-1 and H-20; H-7 and H-5, H-9; and H-14 and H-6 α ($\delta_{\rm H}$: 1.67), H-12 α $(\delta_{\rm H}: 2.0)$, indicating that the stereochemistry of **2** is the same as that of **1**. Thus compound **2** was determined to be *ent*-1 α ,7 β -diacetoxy-14 α -hydroxykaur-16-en-15-one.

The *ent*- α -orientation of the 1-acetoxyl groups in compounds **1** and **2** is unusual among the *Rabdosia ent*-kauranetype diterpenoids that naturally occur as *ent*-1 β substituted. In various recent publications on *Rabdosia* species only maoecrystal I and rabdolongin A were isolated as *ent*-1 α -hydroxy kaurane derivatives.³⁾

Compound **3** was determined to be a 7-dehydroxy derivative of compound **6** previously isolated and structurally characterized by us from the same extract.²⁾ The ¹H- (Table 1) and ¹³C-NMR (Table 2) data of **3** were in close agreement of those of **6**, but the disappearance of the 7-hydroxyl group was seen [δ_C : 25.0 (C-7) in **3** instead of δ_C : 74.4 (C-7) in **6**]. The 14-methine bearing a hydroxyl group appeared at δ_H 4.56 (s), δ_C 73.6 (d); these chemical shifts resulted from the loss of the *ent*-7 β -hydroxyl group and were close to those reported for 7-dehydroxy 14-hydroxy *ent*-kaurane derivatives.^{5,6)} The NOESY correlations between H-14 and H-20 and H-12 α (δ_C : 2.04) confirmed the *ent*-14 α -hydroxy stereochemistry. Thus compound **3** was determined to be *ent*-18acetoxy-14 α -hydroxykaur-16-en-15-one.

The similarity in the NMR data and the coexistence of compound 4 with the *ent*-kauranes 1–3, 5, and 6 grouped 4 in the family of ent-kaurane-type ditepenoids. The molecular formula of 4 was analyzed for C₂₂H₃₄O₄ using negative-ion HR-FAB-MS. The ¹H-NMR spectrum of 4 showed a threeproton signal (δ_{H} : 1.10, d, J=7.1 Hz; δ_{C} : 9.98, q) coupled with a methine proton at $\delta_{\rm H}$ 2.23 (quint., J=7.1 Hz) typical of a secondary methyl group. The ketone carbonyl signal assigned to C-15 ($\delta_{\rm C}$: 224.8, s) which shifted downfield was indicative of the saturation of the C-16/C-17 double bond in the *ent*-kaurane skeleton.^{6–9)} The acetyl group ($\delta_{\rm H}$: 2.08; $\delta_{\rm C}$: 171.2, 21.1) and the hydroxyl group were placed at C-18 ($\delta_{\rm H}$: 3.64, 3.86; $\delta_{\rm C}$: 72.3) and at C-7 ($\delta_{\rm H}$: 3.91; $\delta_{\rm C}$: 71.3), respectively, and the stereochemistry of the 17-CH₃ was suggested to be ent- α (16R) as a result of the ¹H- and ¹³C-NMR comparison with those of the previously reported ent-(16S)-kauran-15-one structures.⁶⁻⁹ Moreover, the NOEs observed in the NOESY spectrum of 4 between H-16 and H-13, H-14 β $(\delta_{\rm H}: 2.09)$; H-20 and H-14 α ($\delta_{\rm H}: 1.98$); and H-17 and H-12 β $(\delta_{\rm H}: 1.76)$ and between H-7 and H-5 supported the *ent*- β and ent- α -orientations of the hydroxyl group at C-7 and 17methyl group, respectively. The circular dichroism (CD) spectrum of 4 showed first negative (306 nm), second positive (273 nm), and third negative (208 nm) Cotton effects characteristic of the ent-(16S)-kauran-15-ones.^{6,10)} Thus the absolute structure of 4 was established to be ent-(16S)-18acetoxy-7 β -hydroxykauran-15-one.

To confirm the absolute configuration of compounds 1—3 the CD spectra were measured. The first negative, second negative, and third negative Cotton effects (see Experimental) observed in 1—3 were the same as those of *ent*-11 α -acetoxy-7 β ,14 α -dihydroxy-16-kauren-15-one.⁶⁾ Together with the consideration of the cooccurrence of compound 4, 1—3 were unambiguously assigned to the *ent*-kaurane diterpenoids.

There was a possibility that compounds 1 and 2 might be artifacts arising from the *trans*-esterification reactions of compound 5 present in the same extract with ethyl acetate

used in the solvent systems during the silica gel column chromatographic processes. To verify the hypothesis, an original MeOH extract sample was tested using analytical HPLC, alone and coinjected with compounds 1 and 2. The increase in peak heights corresponding to the retention times of pure 1 and 2 provided evidence for the natural origins of compounds 1 and 2. Compounds 3 and 4 were also detected in the MeOH extract upon analytical HPLC coinjections and thus were confirmed to be naturally occurring in the plant.

Experimental

General Procedure Melting points were determined on a Yanagimoto micromelting point apparatus without correction. Optical rotations were measured on a Union Giken PM-101 digital polarimeter at 15 °C. FT-IR spectra were recorded on a Horiba FT-710 spectrophotometer. ¹H-NMR (500 MHz) spectra were obtained on a JEOL JNM-ECP 500 spectrometer, ¹³C-NMR (150, 100 MHz) spectra were obtained on a Bruker DMX 600 and a JEOL JNM α -400 NMR spectrometers in CDCl₃ with tetramethylsilane as an internal standard. ESI-MS was measured for compound 1 on a Finigan Navigator mass spectrometer. Negative-ion and positive-ion HR-FAB-MS were measured on a JEOL SX-102 mass spectrometer with PEG-400 and PEG-600, respectively, as the calibration matrix. CD spectra were obtained on a JASCO J-720 spectropolarimeter. HPLC was carried out with JASCO PU-1580 pump and UV-2075 Plus detector (set at 210 nm) on YMC ODS columns (150×4.6 mm i.d. in analytical and 150×20 mm i.d. in preparative scales) at the corresponding flow rates of 0.5 and 5 ml/min. Silica gel 60 (0.063-0.200 mm, Merck) and reverse-phase octadecyl silica (ODS) gel (YMC) were used for open column chromatography. TLC was carried out on Merck precoated TLC sheets (silica gel 60 F_{254}), and detected by spraying with 10% H₂SO₄ in 50% EtOH, followed by heating on a hot plate at 200 °C.

Plant Material The air-dried leaves of *C. tonkinensis* were collected in the suburbs of Hanoi, Vietnam, and identified by Professor Vu Van Chuyen (Hanoi College of Pharmacy, Hanoi, Vietnam) in September 2003. A voucher specimen (No. DHD 2002-5) was deposited in the Herbarium of the Hanoi College of Pharmacy.

Extraction and Isolation The powdered air-dried leaves of *C. tonkinensis* were extracted with MeOH and fractionated with solvents of increasing polarity as described in the previous paper.²⁾ The combined *n*-hexane- and CH₂Cl₂-soluble fractions (59.2 g) were chromatographed on a silica gel column using *n*-hexane, *n*-hexane–EtOAc (6:1, 3:1, 1:1), and EtOAc as solvent systems to give five fractions. Fraction 4 (9.5 g) eluted with *n*-hexane–EtOAc (1:1) was subjected to silica gel column chromatography (*n*-hexane–EtOAc (2:1) to obtain six fractions. Fractionation of half of fraction 4 (1.56 g) by preparative HPLC using MeOH–H₂O (7:3) gave compounds 1 (24.6 mg), **2** (27.9 mg), and **3** (5.0 mg), while separation of fraction 5 (1.93 g) on an ODS column (MeOH–H₂O, 7:3, 9:1) followed by purification with preparative HPLC (MeOH–H₂O, 4:1) afforded compound **4** (51.0 mg).

ent-1α,14α-Diacetoxy-7β-hydroxykaur-16-en-15-one (1): White amorphous powder. $[\alpha]_{1}^{15}$ -16° (*c*=0.10, MeOH). IR v_{max} (film) cm⁻¹: 3558, 2952, 2871, 1728, 1648, 1369, 1240, 1090, 1033, 735. CD (MeOH): $\Delta \varepsilon$ (nm): -0.25 (333), -6.68 (239), -2.53 (208) (*c*=2.87×10⁻⁴ M). ¹H- and ¹³C-NMR: see Tables 1 and 2. Positive-ion ESI-MS: *m/z* 441.6 [M+Na]⁺. Positive-ion HR-FAB-MS: *m/z* 441.2243 [M+Na]⁺ (Calcd for C₂₄H₃₄O₆Na: 441.2253).

ent-1α,7β-Diacetoxy-14α-hydroxykaur-16-en-15-one (**2**): White amorphous powder. $[\alpha]_{D}^{15} - 22^{\circ}$ (*c*=0.10, MeOH). IR v_{max} (film) cm⁻¹: 3558, 2951, 2871, 1730, 1649, 1451, 1369, 1240, 1091, 1033, 734. CD (MeOH): $\Delta \varepsilon$ (nm): -0.25 (334), -6.77 (239), -2.07 (206) (*c*=3.11×10⁻⁴ M). ¹H- and ¹³C-NMR: see Tables 1 and 2. Positive-ion HR-FAB-MS: *m/z* 441.2243 [M+Na]⁺ (Calcd for C₂₄H₃₄O₆Na: 441.2253).

ent-18-Acetoxy-14α-hydroxykaur-16-en-15-one (**3**): White amorphous powder. $[\alpha]_D^{15} - 30^\circ$ (*c*=0.30, MeOH). IR v_{max} (film) cm⁻¹: 3448, 2932, 2868, 1732, 1648, 1455, 1381, 1242, 1065, 1041, 926, 738. CD (MeOH): Δε (nm): -0.35 (341), -2.59 (245), -4.48 (207) (*c*=5.56×10⁻⁴ M). ¹H- and ¹³C-NMR: see Tables 1 and 2. Negative-ion HR-FAB-MS: *m/z* 359.2245 $[M-H]^-$ (Calcd for C₂₂H₃₁O₄: 359.2222).

ent-(16*S*)-18-Acetoxy-7β-hydroxykaur-15-one (4): Colorless needles, mp 175—176 °C. $[\alpha]_D^{15}$ —18° (*c*=0.10, MeOH); IR v_{max} (film) cm⁻¹: 3494, 2931, 2868, 1735, 1719, 1457, 1374, 1244, 1044, 991, 934, 740. CD (MeOH): Δε (nm): -0.83 (306), +0.09 (273), -1.38 (208) (*c*=2.76×10⁻⁴ M). ¹H- and ¹³C-NMR: see Tables 1 and 2. Negative-ion HR-FAB-MS: *m/z* 361.2354 [M-H]⁻ (Calcd for C₂₂H₃₃O₄: 361.2379). Acknowledgments This work was supported by a Grant-in-Aid from the Japan Society for the Promotion of Science (JSPS). The authors wish to thank the Research Center of Molecular Medicine of the Hiroshima University Faculty of Medicine, Japan, for NMR measurements. One of us (P.M.G.) is grateful to acknowledge JSPS for a Postdoctoral Research Fellowship at Hiroshima University and the International Foundation for Science (Stockholm, Sweden) for the financial support to collect the medicinal plants in Vietnam.

References

- Vo V. C., "Dictionary of Vietnamese Medicinal Plants," Medicine, Ho Chi Minh City, 1997, pp. 622–623.
- Phan M. G., Jin H. Z., Phan T. S., Lee J. H., Hong Y. S., Lee J. J., J. Nat. Prod., 66, 1217–1220 (2003).
- 3) Takeda Y., Otsuka H., "Studies in Natural Products Chemistry," Vol.

15, ed. by Atta-ur-Rahman, Elsevier, Amsterdam, 1995, pp. 111-185.

- Phan M. G., Lee J. J., Phan T. S., Vietnam J. Chem., 42, 125–128 (2004).
- Perry N. B., Burgess E. J., Back S. H., Weavers R. T., Geis W., Mauger A. B., *Phytochemistry*, **50**, 423–433 (1999).
- Nagashima F., Kondoh M., Uematsu T., Nishiyama A., Saito S., Sato M., Asakawa Y., *Chem. Pharm. Bull.*, 50, 808–813 (2002).
- Buchanan M. S., Connolly J. D., Kadir A. A., Rycroft D. S., *Phyto-chemistry*, 42, 1641–1646 (1996).
- Fraga B. M., Gonzales P., Guillermo R., Hernandez M. G., *Tetrahe*dron, 52, 13767–13782 (1996).
- Tazaki H., Iwasaki T., Nakasuga I., Kobayashi K., Koshino H., Tanaka M., Nabeta K., *Phytochemistry*, **52**, 1427–1430 (1999).
- MacMillan J., Walker E. R. H., J. Chem. Soc. Perkin Trans. I, 1972, 986–990 (1972).